

## JUZ II

142. Tun-tun de kuang akea ne, neak ntaai manusio bakea madeak : “ Jano de meluak tobo o (umat Islam) baliak kiblat ne (Baitul Maqdis) de belo ne bi madep mindi?”. Kadeak bah : “Allah bah temuan Timur ngen Barat; Si melei petunjuk magea api bae de kenlok Ne moi dalen de luus ne.

﴿ سَيَقُولُ السُّفَهَاءُ مِنَ النَّاسِ مَا وَلَّيْنَاهُمْ عَنْ قِبَلِهِمُ  
الَّتِي كَانُوا عَلَيْهَا قُلْ لِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ يَهْدِي مَنْ  
يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴾

143. Dan awei o bah (kulo) Keme bi jemijai udi (umat Islam), umat de adea dan tepiliak supayo udi ijai saksai teadep (kerjo) manusio dan supayo rasul (Muhammad) ijai saksai teadep kerjo udi. Dan Keme coa temtep kiblat de ijai kiblat udi (uyo) kecuali supayo Keme namen (supayo nyato) api de mikut rasul dan api de co ne. Dan sebenea ne (maliak kiblat o) tekeding sanget beet, kecuali bagi tun-tun de bi nelel Allah oetunjuk; Dan Allah coa bakea sio-sio ngen imen udi. Sebenea ne Allah Maho Pengesiak, Maho Penyeyang magea manusio.

﴿ وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى  
النَّاسِ وَيَكُونَ الرَّسُولُ عَلَيْكُمْ شَهِيدًا وَمَا جَعَلْنَا  
الْقِبْلَةَ الَّتِي كُنْتَ عَلَيْهَا إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يَتَّبِعُ الرَّسُولَ  
مِمَّنْ يَنْقَلِبُ عَلَى عَقْبَيْهِ وَإِنْ كَانَتْ لَكَبِيرَةً إِلَّا عَلَى  
الَّذِينَ هَدَى اللَّهُ وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِيعَ إِيمَانَكُمْ  
إِنَّ اللَّهَ بِالنَّاسِ لَرَءُوفٌ رَحِيمٌ ﴾

144. Sebenea ne Keme (awit) kemliak muko nu menanggeak moi lenget, mako sebenea ne Keme bakea maliak adep nu moi kiblat de kenlok nu. Kaliak bah adep nu moi arah Masjidil Haram. Dan neak ipe bae udi diyem kadep bah muko udi moi arah mindi. Dan sebenea ne tun-tun (Yahudi dan Nasrani) de bi nelel al-Kitab (Taurat ngen Injil) memang namen, bahaso mengedep moi Masjidil Haram o adebah benea kundei Tuhan; Dan Allah coa perneak lingek kundei jano de kenerjo

﴿ قَدْ نَرَى تَقَلُّبَ وَجْهِكَ فِي السَّمَاءِ فَلَنُوَلِّيَنَّكَ قِبْلَةً  
تَرْضَاهَا فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ  
وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ وَإِنَّ الَّذِينَ  
أُوتُوا الْكِتَابَ لَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ وَمَا اللَّهُ  
بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ ﴾

tobo o.

145. Dan sebenea ne amen ko melei tun-tun (Yahudi ngen Nasrani) de bi nelei al-Kitab (Taurat ngen Injil), kute ayat (keterangan), tobo o coa bakea mikut kiblat nu dan ko pun coa bakea mikut kiblat tobo o, dan sebagian tobo o coa bakea mikut kiblat tun de luyen ne. Dan sebenea ne amen ko mikut kelok tobo o sesudo teko lemau ngen ko, amen awei o sebenea ne ko termasuk tun-tun de zalim.

وَلَيْنَ آتَيْتَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ بِكُلِّ آيَةٍ مَا تَبِعُوا قِبْلَتَكَ وَمَا أَنْتَ بِتَابِعٍ قِبْلَتَهُمْ وَمَا بَعْضُهُمْ بِتَابِعٍ قِبْلَةَ بَعْضٍ وَلَيْنَ آتَبَعْتَ أَهْوَاءَهُمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ إِنَّكَ إِذَا لَمَنْ الظَّالِمِينَ ﴿١٤٥﴾

146. Tun-tun (Yahudi ngen Nasrani) de bi nelei Keme al-Kitab (Taurat ngen Injil) kenal ngen Muhammad awei si kenel ngen anak-anok ne dewek. Dan sebenea ne sebagian kundi tobo o munyin de benea ne, padohal si namen.

الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ آبْنَاءَهُمْ وَإِنَّ فَرِيقًا مِنْهُمْ لَيَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿١٤٦﴾

147. De benea o adebah kundi Tuhan nu, mako ne mbeak niyen udi termasuk tun-tun de ragau.

الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ فَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِينَ ﴿١٤٧﴾

148. Dan bagi tip-tip umat ade kiblat ne (dewek) de si madep mindi. Mako belumban bah udi (lem menea) de baik ne. Neak ipe bae udi diyem pasti Allah bakea kemopoa udi kute ne (pado biolai kiamat). Sebenea ne Allah Mho Kuaso teadep kute de ade yo.

وَلِكُلِّ وُجْهَةٍ هُوَ مُوَلِّيهَا فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ أَيْنَ مَا تَكُونُوا يَأْتِ بِكُمْ اللَّهُ جَمِيعًا إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١٤٨﴾

149. Dan kundi ipe bae udi keluwea, mako kadep bah muko udi moi arah Masjidil Haram; Sebenea ne ketentuan o benea-benea kundi Tuhan nu. Dan Allah coa geak debat pernah lingek kundi jano de kenerjo udi.

وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَإِنَّهُ لَلْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ وَمَا اللَّهُ بِغَفِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ﴿١٤٩﴾

150. Dan kundi ipe bae udi keluwea, mako kadep bah muko nu moi arah Masjidil Haram. Dan neak ipe bae udi diyem, mako kadep bah muko udi moi arah mindi, supayo coa ade alasan manusio temtang ko, kecuali tun-tun de zalim ntaai tobo o. Mako mbeak bah udi saben ngen tobo o, dan saben bah ngen Uku. Dan supayo Uku menyempurno nikmat Ku magea udi, dan supayo udi dapet petunjuk.
- وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ  
الْحَرَامِ ۚ وَحَيْثُ مَا كُنْتُمْ فَوَلُّوا وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ  
لَعَلَّكُمْ يَكُونُ لِلنَّاسِ عَلَيْكُمْ حُجَّةٌ إِلَّا الَّذِينَ ظَلَمُوا  
مِنْهُمْ فَلَا تَخْشَوْهُمْ وَاخْشَوْنِي وَلَا تَمَّ نِعْمَتِي عَلَيْكُمْ  
وَلَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿١٥٠﴾
151. Awei ipe (Keme bi menyempurno nikmat Keme magea udi), Keme bi mbo ngen udi rasul neak ntaai udi de mbaco ayat-ayat Keme magea udi dan membersih udi, majea udi al-Kitab dan al-Hikmah (as-Sunnah), serto majea udi jano de ati udi namen.
- كَمَا أَرْسَلْنَا فِيكُمْ رَسُولًا مِنْكُمْ يَتْلُوا عَلَيْكُمْ  
آيَاتِنَا وَيُزَكِّيكُمْ وَيُعَلِّمُكُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ  
وَيُعَلِّمُكُم مَّا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿١٥١﴾
152. Kerno o, inget bah udi ngen Uku, niscayo Uku tinget ngen (kulo) ngen udi, dan besyukur bah ngen Uku, dan mbeak bah udi coa masai nikmat Ku.
- فَادْكُرُونِي أَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونَ ﴿١٥٢﴾
153. Oi, tun-tun de beimen, kenea bah sabar ngen sembyang iajai penulung udi, sebenea ne Allah serto tun-tun sabar.
- يَتَّيِّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ ۚ إِنَّ  
اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ ﴿١٥٣﴾
154. Dan mbeak bah udi madeak tun-tun de matei neak dalen Allah, (bahaso tobo o) matei ; sebenea ne tobo o idup, tetapi udi coa namen.
- وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُقْتَلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ءَمُوتٌ ۚ بَلْ  
ءَحْيَاءٌ وَلٰكِن لَّا تَشْعُرُونَ ﴿١٥٤﴾
155. Dan sebenea ne Keme bakea cemubo udi ngen didik saben, kenyemen, kuang harto, nyabai dan serbo buak. Dan sapei mbah bito riang magea tun-tun de sabar.
- وَلَنْبَلُونَكُمْ بِشَيْءٍ مِّنَ الْخَوْفِ وَالْجُوعِ وَنَقْصٍ مِّنْ

156.(do o bah) tun-tun de amen si dapet musibah, si mucep “Inna lillahi wa inna ilaihi raji’un”. (Sebenea ne ite yo Allah temuan dan sebena ne ngen Si kulo ite bakea belek).

الْأَمْوَالِ وَالْأَنْفُسِ وَالثَّمَرَاتِ ۗ وَبَشِّرِ الصَّابِرِينَ ﴿١٥٦﴾

الَّذِينَ إِذَا أَصَابَتْهُمُ مُصِيبَةٌ قَالُوا إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ

رَاجِعُونَ ﴿١٥٦﴾

157.Tobo o bah tun-tun de dapet berkat de sempurna dan rahmat kundi Tuhan ne, dan tobo o bah tun-tun de dapet petunjuk.

أُولَئِكَ عَلَيْنَا صَلَوَاتٌ مِّن رَّبِّهِمْ وَرَحْمَةٌ وَأُولَئِكَ

هُمُ الْمُهْتَدُونَ ﴿١٥٧﴾

158.Sebenea ne Shafa ngen Marwah adebah sebagian kundi ajaran Allah. Api bae teko mok ajai moi Baitullah atau teko Umrah, mako coa bedoso si kemerjo sa'i neak ntaai keduwai ne. Dan api mbae menea de baik ngen kerelaan atei, mako sebenea ne Allah Maho mensyukuri segalo de baik, io kulo Maho namen.

﴿ إِنَّا الصَّفَا وَالْمَرْوَةَ مِن شَعَائِرِ اللَّهِ فَمَنْ حَجَّ الْبَيْتَ

أَوْ اعْتَمَرَ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِ أَن يَطَّوَّفَ بِهِمَا ۗ وَمَن

تَطَوَّعَ خَيْرًا فَإِنَّ اللَّهَ شَاكِرٌ عَلِيمٌ ﴿١٥٨﴾

159.Sebenea ne tun-tun de munyin jano de bi Keme temuun berupo keterangan-leterangan (de tegas) dan petunjuk, sesudo Keme tem ang ngen manusio neak lem al-Kitab, tobo o nelaknat Allah dan nelaknat kulo nukoi kute makhluk de dapet melaknat.

إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنزَلْنَا مِنَ الْبَيِّنَاتِ وَأَهْدَىٰ مِن

بَعْدَ مَا بَيَّنَّهٖ لِلنَّاسِ فِي الْكِتَابِ ۗ أُولَئِكَ يَلْعَنُهُمُ اللَّهُ

وَيَلْعَنُهُمُ اللَّعْنُونَ ﴿١٥٩﴾

160.Kecuali tun-tun de bi tobat, menea baik dan tem ang (de benea), mako teadep tobo o Uku temimo tobat ne, dan Uku bah de Maho Temimo tobat serto Maho Penyayang .

إِلَّا الَّذِينَ تَابُوا وَأَصْلَحُوا وَبَيَّنُّوا فَأُولَئِكَ أَتُوبُ

عَلَيْهِمْ ۗ وَأَنَا التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ﴿١٦٠﴾

161.Sebenea ne tun-tun kapia dan si matei lem keadaan kapia, tobo o dapet laknat Allah, malaikat-malaikat dan kute manusio.

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَمَاتُوا وَهُمْ كُفَّارٌ ۗ أُولَئِكَ عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ

اللَّهِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ ﴿١٦١﴾



sekirone keme dapet belek (moi denio), pasti keme bakea mpas dirai kundi tobo o, awei ipe tobo o mpas diari kundi keme.” Awei o bah Allah kemten ngen tobo o amea perbuatan ne ijai sesoa bagi ne; dan sebenea ne tobo o coa bakea keluwei kundi opoi nerako.

تَبَرَّأُوا مِنَّا كَذَلِكَ يُرِيهِمُ اللَّهُ أَعْمَلَهُمْ حَسْرَتٍ  
عَلَيْهِمْ ۗ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنَ النَّارِ ﴿١٧٧﴾

168. Oi kute ne udi manusio, kembuk bah de halal serto de baik de ade neak bumai, mbeak bah udi temoto lakeak-lakeak syetan; kerno sebenea ne syetan o adebah musuak de nyato bagi udi.

يَتَأْتِيهَا النَّاسُ كُلُّوًا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَلًا طَيِّبًا وَلَا  
تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ ۚ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿١٧٨﴾

169. Sebenea ne syetan o hanyo meluak udi menea de kidek dan coa baik, dan madeak tetang Allah jano de coa udi namen.

إِنَّمَا يَأْمُرُكُم بِالسُّوءِ وَالْفَحْشَاءِ وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ  
مَا لَا تَعْلَمُونَ ﴿١٧٩﴾

170. Dan amen nadeak ngen tobo o; “totoa bah jano de bi tenuun Allah,” tobo o jemawab: “(coa), tapi keme hanyo temotoa jano de keme dapet (pengenea) ninik puyang keme.” “(Jano tobo o bakea teomotoa kulo), walaupun ninik puyang tobo o coa namen jajano, dan coa dapet peunjuk?”

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا بَلَىٰ نَتَّبِعُ مَا  
أَلْفَيْنَا عَلَيْهِ ءِآبَاءَنَا ۗ أُولَٰئِكَ أَصَابُوا مَا  
يَعْقِلُونَ ۗ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٨٠﴾

171. Dan inde (tun de medeu) tun-tun kapia adebah awei tukang semido ternok medeu ternok ne de coa temiuk kecuali kenok ngen kedeu o bae. Tobo o setiuk, bisau dan buto, mako (sebab o) tobo coa ngertai.

وَمَثَلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ الذِّبْءِ يَنْعِقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ  
إِلَّا دُعَاءً وَنِدَاءً ۗ صُمُّوا بِكُمْ عَمًىٰ فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ﴿١٨١﴾

172. Oi, tun-tun de be imen, kembuk bah jerkai de baik-baik de nelel keme ngen udi dan besyukur bah magea Allah, amen benea-benea udi menyembeak hanyo ngen Si.

يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُلُّوًا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ  
وَاشْكُرُوا لِلَّهِ ۚ إِنَّ كُنتُمْ إِبَاهُ تَعْبُدُونَ ﴿١٨٢﴾

173. Sebenea ne Allah hanyo maram utuk udi bukei, daleak, daging jawuak dan benatang de (sembeliak) ngen sebut gen seluwen Allah. Tetapi api bae lem keadaan tepakso (mbuk ne) padahal si coa kemlok dan coa kulo meliwet batas, mako si coa bedoso. Sebenea ne Allah Maho Pengampun serto

إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالْدَّمَ وَلَحْمَ الْخَنِزِيرِ وَمَا  
أَهْلَ بِهِ ءَلِغَيْرِ اللَّهِ ۗ فَمَنْ أَضْطَرَّ غَيْرِ بَاغٍ وَلَا عَادٍ فَلَا

Maho Penyayang.

174. Sebenea ne tun-tun de munyin jano de bi tenuun Allah berupo Kiteb dan jemuwoa ne ngen go agok mudeak, tobo o sebenea ne coa mbuk (coa temlen) milem tenei ne kecuali opoi, dan Allah coa bakea miling ngen tobo o pado bilai kiamat dan coa bakea mbersih ne, utuk tobo o sikso de sanget gis.

175. Tobo o bah tun-tun de temukua limau ngen petunjuk dan sikso ngen apun. Mako padeak kebinai ne tobo o temtang opoi nerako.

176. De awei o o adebah kerno Allah bi temuun al-Kitab mbin barang de benea ne; Dan sebenea ne tun-tun de belisak tetang (barang de benea) al-Kitab o, sebenea ne bi uak menyipang.

177. Iso si madep muko udi moi Timur ngen Barat o Kebaikan, tetapi sebenea ne kabikan o adebah be imen ngen Allah, Bilai terakhir, malaikat-malaikat, Kiteb-kiteb, Nebai-nebai dan melei harto de palking cenito ngen pasuak de paok, anak-anok lumang, tun-tun miskin, musafir (de perlu tenulung) dan tun-tun bekinoi-kinoi, dan (mbebas) budok, temgok semyang, melei jekat, tun-tun de temungau janjai amen si bejanjai, tun-tun sabar dong lem bripit, saro dan lem keadaan perang. Tobo o bah tun-tun de benea ne (be imen), dan tobo o bah tun-tun de taqwa ne.

178. Oi tun-tun de beimen, newajib magea udi qishah neak lem hal munuak tun. Tun-tun bebas ngen tun bebas, budok ngen budok dan selawei ngen selawei. Mako api bea de bi dapet nelel maaf kundi saudara ne, supayo ( de melei maaf) temotoa ngen cao

إِنَّمَا عَلَيْهِ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٧٤﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَكْتُمُونَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ الْكِتَابِ وَيَشْتَرُونَ بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا ۖ أُولَٰئِكَ مَا يَأْكُلُونَ فِي بُطُونِهِمْ إِلَّا النَّارَ وَلَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُزَكِّيهِمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٧٥﴾

أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اشْتَرُوا الضَّلَالََةَ بِالْهُدَىٰ وَالْعَذَابَ بِالْمَغْفِرَةِ ۖ فَمَا أَصْبَرَهُمْ عَلَى النَّارِ ﴿٧٦﴾

ذَٰلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ نَزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَإِنَّ الَّذِينَ أَحْتَلَفُوا فِي الْكِتَابِ لَفِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ ﴿٧٧﴾

﴿٧٨﴾ لَيْسَ الْبِرَّ أَنْ تُولُوا وَجُوهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنْ ءَامَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّينَ وَءَاتَى الْمَالَ عَلَى حُبِّهِ ذَوِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَابْنَ السَّبِيلِ وَالسَّائِلِينَ وَفِي الرِّقَابِ وَأَقَامَ الصَّلَاةَ وَءَاتَى الزَّكَاةَ وَالْمُؤْفُونَ بِعَهْدِهِمْ إِذَا عَاهَدُوا ۗ وَالصَّابِرِينَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالصَّرَاءِ وَحِينَ الْبَأْسِ ۗ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ صَدَقُوا ۗ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُتَّقُونَ ﴿٧٩﴾

يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلَىٰ ۗ الْحَرُّ بِالْحَرِّ وَالْعَبْدُ بِالْعَبْدِ وَالْأُنثَىٰ بِالْأُنثَىٰ ۗ فَمَنْ عُفِيَ لَهُ مِنْ أَخِيهِ شَيْءٌ فَاتِّبَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ وَأَدَاءٌ إِلَيْهِ

de baik ne, dan supayo kulo de nelei maaf mbayar diat magea de melei ma'af ngen cao de baik ne kulo. De awei o adenah do keringanan kundi Tuhan udi dan do rahmat. Api bae de meliwet jako ne sesudo o, mako bagai ne sikso de sanget gis.

بِإِحْسَانٍ ۚ ذَٰلِكَ تَخْفِيفٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَرَحْمَةٌ ۚ فَمَنِ  
أَعْتَدَىٰ بَعْدَ ذَٰلِكَ فَلَهُ عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿١٧٨﴾

179. Dan neak lem qishas o (ade jaminan temrus) idup bagi udi oi tun de ade akea, supayo udi betaqwa.

وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيٰوةٌ يٰۤاُولِيَ الْاَلْبَابِ لَعَلَّكُمْ  
تَتَّقُونَ ﴿١٧٩﴾

180. Newajib bagi udi, amen ade dikup neak ntaai udi tenko (tondo-tando) matei, amen si teminggea harto dau, bewasiat utuk indok bapak dan pasuak daleak daging ne secoa baik, (dio adebah) kewajiban bagi tun-tun betaqwa.

كُتِبَ عَلَيْكُمُ إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ إِن تَرَكَ خَيْرًا  
الْوَصِيَّةَ لِلْوَالِدَيْنِ وَالْأَقْرَبِينَ بِالْمَعْرُوفِ ۗ حَقًّا عَلَى  
الْمُتَّقِينَ ﴿١٨٠﴾

181. Mako api bae de mubeak wasiat o, sesudo si miuk ne, mako aewbenea ne doso ne adebah bagi tun-tun de mubeak. Sebenea ne Allah Maho meniuk, Maho namen.

فَمَنْ بَدَّلَهُ بَعْدَمَا سَمِعَهُ فَإِنَّمَا إِثْمُهُ عَلَى الَّذِينَ  
يُبَدِّلُونَهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿١٨١﴾

182. (tetapi), api bae kuatir magea tun de bewasiat o, secoa beet depeak atau menea doso, sudo si demamoi ntaai tobo o, mako si coa bedoso. Sebenea ne Allah Maho Pengampu, Maho Penyayang.

فَمَنْ خَافَ مِن مُّوَسِّ جَنَفًا أَوْ إِثْمًا فَأَصْلَحَ بَيْنَهُمْ  
فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٨٢﴾

183. Oi tun-tun be imen, newajib bagi udi kemerjo puaso awei ipe de bi newajib magea tun-tun de ayok udi, supayo udi betaqwa.

يٰۤاُولِيَ الْاَلْبَابِ اٰمَنُوْا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ  
عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿١٨٣﴾

184. (Adebah) lem kedau bilai de bi tentau ne. Mako api bae neak ntaai udi ade de sakit atau dong lem do mhanau (si bebuko), mako (wajib bagi ne puaso) neak bilai luyen dekedau ngen bilai de tinggea o. Dan wajib bagi tun-tun de beet kemerjo ne (amen tbobo coa puaso) mbayar fidyah, adebah; melei kembuk dikup tun miskin. Api bae ngen kerelaan atei ne kemerjo baik

اَيَّامًا مَّعْدُودَاتٍ ۚ فَمَن كَانَ مِنكُم مَّرِيضًا أَوْ عَلَىٰ  
سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ اَيَّامٍ اٰخَرَ ۚ وَعَلَى الَّذِينَ يُطِيقُونَهُ  
فِدْيَةٌ طَعَامُ مَسْكِيْنَ ۗ فَمَن تَطَوَّعَ خَيْرًا فَهُوَ خَيْرٌ لَهُ ۗ  
وَإِن تَصُومُوا خَيْرٌ لَّكُمْ ۖ إِن كُنتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١٨٤﴾



, mako do o bah de lebiak baik bagi ne. Dan kemerjo puaso lebiak baik bagi udi amen udi lok namen.

185. (kedau bilai de tentep o adebah) bulen ramadan, bulen de neak lem ne tenuun (tembei) al-Qur'an utuk ijai petunjuk bagi manusio dan keterang-keterang tetang petunjuk o dan pembiso (antaro de benea ngen de coa benea). Kerno o, api bae ntaai udi teko (neak negerai penen diyem ne) neak bulen o, mako supayo si kemerjo puaso pado bulen o, dan api bae sakit atau gi dong lem do mhaneu (si bebuko), mako (wajib bagi ne kemerjo puaso) pado bilai-bilai luyen de kedau ngen bilai de si coa puaso. Allah kemlok kemudahan bagi udi, dan coa si kemlok udi saro. Dan supayo udi cemukup kedau ne, dan supayo udi meagung Allah kerno petunjuk ne de nelel ngen udi, supayo udi besyukur.

شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ  
وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَىٰ وَالْفُرْقَانِ ۚ فَمَن شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ  
فَلْيَصُمْهُ ۗ وَمَن كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ  
أَيَّامٍ أُخَرَ ۗ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ  
الْعُسْرَ وَلِتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ وَلِتُكَبِّرُوا اللَّهَ عَلَىٰ مَا  
هَدَانَكُمْ وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٨٥﴾

186. Dan amen hombo-hambo Ku betanye ngen ko tetang Uku, mako (jawab bah) bahaso Uku paok. Uku kemabul kinei tun beduo amen si minoi ngen Uku, mako supayo tobo o temotoa (kute periteak) Ku, dan supayo tobo o be imen ngen Uku, supayo tobo selelu neak lem kebenaran.

وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ ۗ أُجِيبُ دَعْوَةَ  
الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ ۗ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ  
يُرْشَدُونَ ﴿١٨٦﴾

187. Halal bagi udi pado kelmen bulen puaso begaul ngen perpuan-perpuan udi; tobo o adebah pakei bagi udi dan udi kulo adebah pakei bagi ne. Allah namen bahaso udi coa dapet temaen nafsu udi, kerno o Allah mapun udi dan melel ma'af magea udi. Mako uyo genaul bah perepuan udi dan kesoa bah jano de bi tentep Allah utuk udi, mambuk dan menem bah hinggo keten nien bagi udi benang putiak kundi benang meleu, do o bah fajar. Sudo o seperno bah kemerjo puaso o sapei kelmen, (tetapi) mbeak udi gemaul tobo o, udi dong i'tikaf neak lem masjid. Do o nelaang niyen

أُحِلَّ لَكُمْ لَيْلَةَ الصِّيَامِ الرَّفَثُ إِلَىٰ نِسَائِكُمْ ۚ هُنَّ  
لِبَاسٌ لَّكُمْ وَأَنْتُمْ لِبَاسٌ لَّهُنَّ ۗ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ كُنْتُمْ  
تَخْتَانُونَ أَنفُسَكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ وَعَفَا عَنْكُمْ ۗ  
فَالَّذِينَ بَشَرُوا هُنَّ وَأَتَّعُوا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ ۖ وَكُلُوا  
وَأَشْرَبُوا حَتَّىٰ يَبَيِّنَ لَكُمُ الْحَيْطُ الْأَبْيَضُ مِنَ الْحَيْطِ  
الْأَسْوَدِ مِنَ الْفَجْرِ ۗ ثُمَّ أَتُمُوا الصِّيَامَ إِلَىٰ اللَّيْلِ ۚ وَلَا  
تُبَشِّرُوا هُنَّ ۚ وَأَنْتُمْ عَنكِفُونَ فِي الْمَسْجِدِ ۚ تِلْكَ

Allah, mako mbeak udi maok si. Awei o bah Allah temang ayat-ayat Ne magea manuisio, supayo si betaqwa.

حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَقْرَبُوهَا ۗ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ ۗ

لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ﴿١٧٧﴾

188. Dan mbeak bah sebagian udi mbuk harto sebagian de luyen ntaai udi secoa coa benea dan (mbeak bah) udi mbin (urusan) harto o moi hakim supayo udi dapet mbuk pao kundi harto bendo tun luyen o secoa mena doso, padohal udi namen.

وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ وَتُدْلُوا بِهَا إِلَى

الْحُكَّامِ لِتَأْكُلُوا فَرِيقًا مِّنْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْإِثْمِ

وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١٨٨﴾

189. Tobo o betanye ngen ko tetang Bulen Sabit, Kadeak bah: “Bulen Sabit o adebah tando-tando waktau bagi manusio dan (utuk ibadat) Haji; Dan iso si uleak baik masuk umea-umeak tun kundi belakang, tetapi de baik ne adebah kerjo baik tun-tun de betaqwa. Dan masuk bah udi milem umeak-umeak tun o kundi bang-bang ne; dan betaqwa bah magea Allah supayo udi butung.

۞ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَهْلِ ۗ قُلْ هِيَ مَوَاقِيتُ لِلنَّاسِ

وَالْحَجِّ ۗ وَلَيْسَ الْبِرُّ بِأَنْ تَأْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ ظُهُورِهَا

وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنِ اتَّقَى ۗ وَأْتُوا الْبُيُوتَ مِنْ أَبْوَابِهَا ۗ

وَأَقْبُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿١٨٩﴾

190. Dan perang bah udi neak dalen Tuhan magea tun-tun de merang udi (tetapi) mbeak udi melanggea peraturan ne, kerno sebenea ne Allah coa suko ngen tun-tun de melanggea paraturan.

وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يُقْتَلُونَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا ۗ

إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ ﴿١٩٠﴾

191. Dan kunuak bah tobo o neap ipe bae udi temau si, dan kusir bah tobo kundi penan ne musir udi (Mekeak), dan fitneak o lebiak lai bahayo ne kundi mengunuak. Dan mbeak udi merang tobo o dong neak lem Masjidil Haram, kecuali amen tobo merang udi neak di. Amen tobo o merang udi (neak penan o), mako kunuak bah tobo o. Awei bah bales ne bagi tun-tun kapia.

وَأَقْتُلُوهُمْ حَيْثُ ثَقِفْتُمُوهُمْ وَأَخْرِجُوهُمْ مِّنْ حَيْثُ

أَخْرَجْتُمُوهُمْ ۗ وَالْفِتْنَةُ أَشَدُّ مِنَ الْقَتْلِ ۗ وَلَا تَقْتُلُوهُمْ

عِنْدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ حَتَّىٰ يُقْتَلُوا فِيهِ ۗ فَإِنْ قَتَلْتُمُوهُمْ

فَأَقْتُلُوهُمْ ۗ كَذَلِكَ جَزَاءُ الْكٰفِرِينَ ﴿١٩١﴾

192. Sudo o amen tobo o bedan (kundi manggep udi musuak), Mako sebenea ne Allah Maho Pengapun, Maho Penyayang.

فَإِنْ أَنْتَهُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٩٢﴾

193. Dan kerang bah tobo o sehingga cigai ade fitneak igai. Dan keta'atan o hanyo sematomato utuk Allah. Amen tobo badan (manggep udi musuak), mako cigai ade musuak igai, kecuali magea tun-tun de zalim ne.

وَقَاتِلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةٌ وَيَكُونَ الدِّينُ لِلَّهِ فَإِنْ  
أَنْتَهُوا فَلَا عُدْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ ﴿١٩٣﴾

194. Bulen mulio ngen bulen mulio dan magea barang de patut nehormat, belakau ukum qishas, sebab o api bea de semrang udi, mako serang kulo si setimbang ngen si semrang udi. Betaqwa bah magea Allah, dan lok udi namen bahwa Allah berto ngen tun-tun taqwa.

الشَّهْرِ الْحَرَامِ بِالشَّهْرِ الْحَرَامِ وَالْحُرُمَتُ قِصَاصٌ فَمَنْ  
أَعْتَدَى عَلَيْكُمْ فَاَعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا أَعْتَدَى  
عَلَيْكُمْ ۗ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ ﴿١٩٤﴾

195. Dan guno bah (harto bendo udi) neak dalen Allah, dan mbeak bah udi meus awok udi dewek moi benaso, dan kenea bah kerjo baik. Kerno sebenea ne Allah sanget suko ngen tun-tun menea uleak baik.

وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ  
وَأَحْسِنُوا ۗ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ﴿١٩٥﴾

196. Dan seperno ke bah kemerjo Haji ngen umrah kerno Allah. Amen udi tekepung (tealang nukoi musuak atawa bolon), mako (sembeliak bah) korban de mudeak dapet ne, dan jibeak udi cemukua ulau udi amen ati korban o sapai neak penan sembeliak ne. Amen ade ntaai udi de sakit atawa dapet gangguan neak ulau ne (si becukua kenoi), mako (wajib bagi ne mbayar) fidyah, adebah kemejo puaso atau sedekeak atau bekurban. Amen udi bi meding aman, mako api si lok kemerjo umrah ayaok Haji (neak lem bulen Haji), (wajib si sembeliak) kurban demudeak dapet ne, tetapi amen si coa dapet (benatang kurban atau si coa mapu), mako si wajib puaso telau bilai neak lem maso haji dan tujuak bilai (ne igai) amen udi bi belek (moi negerai udi). Do o bah depuluak bilai de seperno. Awei o o (kewajiban mbayar fidyah) bagi tun-tun de keluargo ne coa teko moi Masjidil haram (tun-tun de iso penduduk kota Mekeak). Dan Betaqwa bah magea Allah, amen udi lok namen bahaso Allah sanget

وَأْتُمُوا الْحَجَّ وَالْعُمْرَةَ لِلَّهِ ۚ فَإِنْ أُحْصِرْتُمْ فَمَا اسْتَيْسَرَ  
مِنَ الْهَدْيِ ۗ وَلَا تَخْلُقُوا زُرُوسَكُمْ حَتَّى يَبْلُغَ الْهَدْيُ  
مَحَلَّهُ ۚ فَمَنْ كَانَ مِنْكُمْ مَرِيضًا أَوْ بِهِ أَذَى مِّنْ رَّأْسِهِ  
فَفِدْيَةٌ مِّنْ صِيَامٍ أَوْ صَدَقَةٍ أَوْ نُسُكٍ ۚ فَإِذَا أُمِنْتُمْ فَمَنْ  
تَمَتَّعَ بِالْعُمْرَةِ إِلَى الْحَجِّ فَمَا اسْتَيْسَرَ مِنَ الْهَدْيِ ۚ فَمَنْ  
لَّمْ يَجِدْ فَصِيَامٌ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ۚ فِي الْحَجِّ وَسَبْعَةً إِذَا رَجَعْتُمْ  
تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ ۚ ذَٰلِكَ لِمَنْ لَّمْ يَكُنْ أَهْلُهُ  
حَاضِرِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ  
اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿١٩٦﴾

keras sikso Ne.

197.(Musim) Haji adebah bulen-bulen de bi nelel namen, api bae de masang niat ne neak bulen o lok kemerjo haji, mako si cigai buliak “Rafats” (Miling coa te gen atau menea doso), menea uleak kidek atau betekea dong kemerjo haji, dan jano de kenerjo udi berupo kabaikan, niscayo allah namen. Bebekea bah, dan sebenea ne bekea de paling baik ne adebah taqwa. Dan Betaqwa bah ngen Uku Oi tun-tun de ade akea.

الرَّحِجُّ أَشْهُرٌ مَّعْلُومَةٌ فَمَنْ فَرَضَ فِيهِنَّ الْحَجَّ فَلَا رَفْتٌ وَلَا فُسُوقَ وَلَا جِدَالَ فِي الْحَجِّ وَمَا تَفَعَّلُوا مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمُهُ اللَّهُ وَتَرَوُودُوا فَإِنَّ خَيْرَ الزَّادِ التَّقْوَىٰ وَاتَّقُوا يَتَأُولَىٰ الْأَلْبَبِ ﴿١٥٧﴾

198.Coa bedoso udi utuk mesoa kurnia (jerkai berupo hasil dagang) kundi Tuhgan udi. Mako amen udi bi berakat kundi Arafah, bezikir bah magea Allah neak Mas’aril Haram. Dan bezikir bah (ngen sembut) Allah awei ipe de tenunjuk Ne ngen udi; Dan sebenea ne udi ayok o benea-benea termasuk tun-tun de seset.

لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَبْتَغُوا فَضْلًا مِنْ رَبِّكُمْ فَإِذَا أَقَضْتُمْ مِنْ عَرَفَاتٍ فَأَذْكُرُوا اللَّهَ عِنْدَ الْمَشْعَرِ الْحَرَامِ وَاذْكُرُوهُ كَمَا هَدَيْتُمْ وَإِنْ كُنْتُمْ مِنْ قَبْلِهِ لَمَنِ الضَّالِّينَ ﴿١٥٨﴾

199.Sudo o berakat bah udi kundi penen berakat ne tun-tun dau o (Arafah) dan kinoi bah apun magea Allah, Sebenea ne Allah Maho Pengpaun, Maho Penyayang.

ثُمَّ أَفِيضُوا مِنْ حَيْثُ أَفَاضَ النَّاسُ وَاسْتَغْفِرُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿١٥٩﴾

200.Amen udi bi sudo kemerjo ibadat haji udi, mako bezikir bah (ngen sembut) Allah, awei ipe udi sembut (mbangga-mbangga) ninik puyang udi, atau bezikir bah lebiak dau kundi o, mako neak ntaai manusio ade tun de bedu’o; “Oi Tuhan keme, kelei bah ngen keme kabaikan neak denio”, dan coa bah bagi ne pagiak (de semnang si) neak Akherat.

فَإِذَا قَضَيْتُمْ مِنْ سَكَكُمْ فَأَذْكُرُوا اللَّهَ كَذِكْرِكُمْ ءَابَاءَكُمْ أَوْ أَشَدَّ ذِكْرًا فَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا وَمَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلْقٍ ﴿١٦٠﴾

201.Dan ntaai tobo o ade de beduo; “ Oi Tuhan keme kelei bah ngen keme kabaikan neak denio dan kabaikan neak akherat dan

وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ رَبَّنَا ءَاتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴿١٦١﴾

keuak bah keme kundi opoi nerako.

202. Tobo o bah tun-tun de dapet pagiak kundi jano de kenerjo ne, dan Allah sanget gancang cao mengitung-Ne.

أُولَئِكَ لَهُمْ نَصِيبٌ مِّمَّا كَسَبُوا ۗ وَاللَّهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ



203. Dan bezikir bah (ngen sebut) Allah lem kedau bilai de teritung. Api bae lok gancang lalau (kundi Mina) sesudo duwai bilai, mako si coa bedoso. Dan api bae lok cemndok (Berakat ne kundi duwai bilai o), mako si coa kulo bedoso, bagi tun de be imen taqwa bah magea Allah, dan amen lok namen bahwa udi bakea kenopoa magea Si.

﴿ وَادْكُرُوا اللَّهَ فِي أَيَّامٍ مَّعْدُودَاتٍ ۚ فَمَنْ تَعَجَّلَ فِي يَوْمَيْنِ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ وَمَنْ تَأَخَّرَ فَلَا إِثْمَ عَلَيْهِ ۚ لِمَنِ اتَّقَىٰ ۗ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ تُحْشَرُونَ ﴾

204. Dan ntaai manusio ade tun de kecek ne tetang idup neak denio temarik atei nu, dan kenten ne magea Allah kebenea siing atei ne padahal si o adebah lawen de paling telo ne.

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُعْجِبُكَ قَوْلُهُ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيُشْهَدُ اللَّهَ عَلَىٰ مَا فِي قَلْبِهِ وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ ﴿٢٤﴾

205. Dan aemn si lalau kundi udi, si paneu neak bumai utuk mengusak, dan musak tanem-tanem serto benatang ternok, dan Allah coa suko ngen de nusak.

وَإِذَا تَوَلَّىٰ سَعَىٰ فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ ۗ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفُسَادَ ﴿٢٥﴾

206. Dan amen nadeak ngen si: “Betaqwa bah ngen Allah”, timboa bah ombong ne ijai sebab si menea doso. Ako cukup bah bales ne nerako jahanam. Dan sebenea ne nerako jahanam o penen tinggea de paling kidek ne.

وَإِذَا قِيلَ لَهُ اتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ ۚ فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ ۚ وَلَبِئْسَ الْمِهَادُ ﴿٢٦﴾

207. Dan ntaai manusi ade tun kemorban awak ne kerno maep keredaan Alla; dan allah Maho Penyatun ngen hambo-hambo Ne.

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَشْرِي نَفْسَهُ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ ۗ وَاللَّهُ رَءُوفٌ بِالْعِبَادِ ﴿٢٧﴾

208. Oi tun-tun de be imen, masuk bah udi milem Islam secao seperno, dan mbeak bah udi temotoa lakeak-lakean syetan. Sebenea ne syetan o adebah musuak de nyato bagi udi.
- وَلَا كَافَّةَ السِّلْمِ فِي ادْخُلُوا ءَامَنُوا الَّذِينَ يَتَأْتِيهَا مُبِينٌ عَدُوٌّ لَكُمْ إِنَّهُ الشَّيْطَانِ خُطُوبَاتٍ تَتَّبِعُونَ
209. Tetapi amen udi menyipang kundei dalen Allah, sesudo sapei ngen udi bukti-bukti keberan mako amen lok namen bahaso Allah Maho Gerot, Maho Bijaksano.
- فَإِنْ زَلَلْتُمْ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْكُمْ الْبَيِّنَاتُ فَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ
210. Coa de gen nembot tobo o kecuali Allah dan malaikat (pado bilai kiamat) melei pelindung mbun, dan nutus bah pekaru ne. Dan hanyo magea Allah neleak segalo urusan.
- هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلَلٍ مِنَ الْعَمَامِ وَالْمَلَائِكَةِ وَقُضِيَ الْأَمْرُ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ
211. Tanye bah magea Keturuna Israel: “Kedau kute ne tando-tando kebenaran de nyato, de bi Keme melei ngen tobo o”. Dan api bae temukar nikmat Allah sesudo teko nikmat o ngen si, mako sebenea ne Allah sanget keras sikso Ne.
- سَلِّ بَنِي إِسْرَائِيلَ كَمَا آتَيْنَاهُمْ مِنْ آيَةٍ بَيِّنَةٍ وَمَنْ يُبَدِلْ نِعْمَةَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ
212. Idup neak denio ijai baes neak lem pengeliak tun-tun kapia da tobo o mandang hino tun-tun de be imen. Pado hal tun-tun de taqwa o lebiak muliyo kundei tobo o pado bilai kiamat. Dan Allah melei jerkai magea tun-tun de kenlok Ne secao coa tebatas.
- زُيِّنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُونَ مِنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوْقَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَنْ يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ
213. Manusio o adebah do umat (sesudo timboa pelisiak), mako Allah mutus nebai-nebai sebagai tukang kelei kabar riang dan tukang kelei penginget, dan Allah temuun magea tobo o kiteb secao benea, utuk melei keputusan ntaai manusio tetang pekaru de tobo o selisiak. Coa selisiak tetang kiteb o
- كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيَحْكُمَ بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ

kecuali tun de sudo nelei magea si kiteb, adebah sesudo teko ngen tobo o keterang-ketrangan de nyato, kerno deki ntaai tobo dewek. Mako Allah melei petunjuk tun-tun de be imen moi kebenaran tetang hal de senlisiak tobo o temotoa kelok Ne. Dan Allah selalu melei petunjuk ngen tun de kenlok Ne moi dalen de luus ne.

أَوْتُوهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْيَقِينُ بَعْثًا بَيْنَهُمْ  
فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا لِمَا اٰخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ  
الْحَقِّ بِاِذْنِهِ ۗ وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ اِلَى صِرَاطٍ  
مُسْتَقِيمٍ ﴿١٢٢﴾

214. Jano udi sako bahaso udi bakea masuk sergo, padohal ati teko magea udi cubo, awei ipe hal ne tun-tun dute ayok udi? Tobo o teninggang petako dan sangsaro, serto genucang ngen mecem-mecem cubo), sehingga rasul dan tun-tun be imen madeak :” Tengen teko ne ttulung Allah?”. Kinget bah, sebenea ne ttulung Allah o paok niyen.

اَمْ حَسِبْتُمْ اَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَمَّا يَأْتِكُمْ مَثَلُ الَّذِيْنَ  
خَلَوْا مِنْ قَبْلِكُمْ ۗ مَسَّتْهُمُ الْبَأْسَاءُ وَالضَّرَّاءُ وَزُلْزِلُوْا  
حَتَّى يَقُوْلَ الرُّسُوْلُ وَالَّذِيْنَ ءَامَنُوْا مَعَهُ ۗ مَتَىٰ نَصْرُ اللّٰهِ  
اِلَّا اِنَّ نَصْرَ اللّٰهِ قَرِيْبٌ ﴿١٢٣﴾

215. Tobo o betanye ngen ko teatng jano de si harus melei. / Jawab bah: ” Jano bae harto de nelei udi, supayo nelei ngen Indok Bapok, kaum kerabat, anaok-anaok lumang, tun-tun kelasai, dan tun-tun dong lem do mhaneu”. Dan jano bae kebaikan de nea udi, mako sebenea ne Allah Maho Namen.

يَسْأَلُوْنَكَ مَاذَا يُنْفِقُوْنَ ۗ قُلْ مَا اَنْفَقْتُمْ مِنْ خَيْرٍ  
فَلِلّٰوَالِدِيْنَ وَالْاَقْرَبِيْنَ وَالْيَتٰمٰى وَالْمَسْكِيْنَ وَاِبْنِ السَّبِيْلِ  
وَمَا تَفْعَلُوْا مِنْ خَيْرٍ فَاِنَّ اللّٰهَ بِهٖ عَلِيْمٌ ﴿١٢٤﴾

216. Newajib magea udi utuk berperang, padohal perang o adebah de udi pejai. Buliak jijai udio coa as ngen do barang, padohal do o senget baik bagi udi, Dan buliak jijai kulo udi suko ngen do barang, padohal si sanget kidek utuk udi; Allah namen, dong udi coa namen.

كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ وَهُوَ كُرْهُ لَكُمْ وَعَسٰى اَنْ  
تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَعَسٰى اَنْ تُحِبُّوْا  
شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَّكُمْ ۗ وَاللّٰهُ يَعْلَمُ وَاَنْتُمْ لَا تَعْلَمُوْنَ  
﴿١٢٥﴾

217. Tobo o betanye ngen ko tetang perang pado bulen Mulio. Kadeak bah:” Made perang lem bulen o adebah bedoso lai; tetapi temaen manusio kundi dalen Allah, kapia ngen Allah, (temaen masuk) masjidil

يَسْأَلُوْنَكَ عَنِ الشَّهْرِ الْحَرَامِ قِتَالٍ فِيْهِ ۗ قُلْ قِتَالٌ فِيْهِ  
كَبِيْرٌ ۗ وَصَدُّ عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ وَكُفْرٌ بِهٖ ۗ وَالْمَسْجِدِ  
الْحَرَامِ وَاِخْرَاجِ اَهْلِهٖ ۗ مِنْهُ اَكْبَرُ عِنْدَ اللّٰهِ ۗ وَالْفِتْنَةُ

Haram dan musir penduduk ne kundi keliling ne, lebiak lai doso ne neak iding Allah. Dan menea fitneak lebiak lai doso ne kundi munuak tun. Tobo o coa bedan-bedan merang udi sapei tobo melek udi kundi agamo udi (moi ijai kapia), sekiro ne tobo o sanggup. Api bae murtad ntaai udi kundi agamo ne, sudo o si matei neak lem kapia, mako tobo o bah de sio-sio amea ne neak denio ngen neak akherat, dan tobo o bah temunggau nerako, tobo o kekea neak lem ne.

أَكْبَرُ مِنَ الْقَتْلِ ۗ وَلَا يَزَالُونَ يُقْتَلُونَكُمْ حَتَّىٰ  
يُرَدُّوكُمْ عَن دِينِكُمْ إِنِ اسْتَطَعُوا ۚ وَمَنْ يَرْتَدِدْ  
مِنْكُمْ عَن دِينِهِ ۖ فَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَٰئِكَ حَبِطَتْ  
أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۖ وَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ۗ  
هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿٢١٧﴾

218. Sebenea ne tun-tun de be imen, tun-tun de hijrah dan jihad neak dalen Allah, tobo o bah maep rahmat Allah, dan Allah Maho Pengapun, Maho Penyayang.

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَجَاهَدُوا فِي  
سَبِيلِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ يَرْجُونَ رَحْمَتَ اللَّهِ ۚ وَاللَّهُ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ ﴿٢١٨﴾

219. Tobo o betanye ngen ko tetang tuwok ngen judai. Kadeak bah ; "Neak keduwai ne ade doso lai dan ade kedau kulo menfa'at ne bagi manusio, tetapi doso keduwai ne lebiak lai kundi menfa'at ne". Dan tobo o betanye ngen ko jano de harus si magiak. Kadeak bah ; " De lebiak kundi keperluan". Awei o bah Allah tem ang ayat-ayat Ne ngen udi supayo udi bepeker.

۞ يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ ۖ قُلْ فِيهِمَا إِثْمٌ  
كَبِيرٌ وَمَنْفَعٌ لِلنَّاسِ وَإِثْمُهُمَا أَكْبَرُ مِنْ نَفْعِهِمَا ۚ  
وَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا يُنْفِقُونَ ۖ قُلِ الْعَفْوَ ۚ كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ  
اللَّهُ لَكُمْ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ تَتَفَكَّرُونَ ﴿٢١٩﴾

220. Tetang denio ngen akherat. Dan tobo o betanye ngen ko tetang anak lumang, Kadeak bah: " Murus urusan tobo o secap patut adebah baik, dan maen udi gemaul tobo o, mako tobo o adebah pasuak udi, dan Allah namen api de mengusak kundi de menea baik. Dan amen Allah kemlok, niscayo Si dapet melei saro ngen udi. Sebenea ne Allah Maho Gerot, Maho Bijaksano.

فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ ۗ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْيَتَامَىٰ ۖ قُلْ  
إِصْلَاحُهُمْ خَيْرٌ ۖ وَإِنْ تُخَالِطُوهُمْ فَاحْوِئْهُمْ ۚ وَاللَّهُ  
يَعْلَمُ الْمُفْسِدَ مِنَ الْمَصْلِحِ ۚ وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَأَعْنَتَكُمْ ۚ  
إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٢٢٠﴾



221. Dan mbeak bah udi nikeak ngen selawei-selawei musyrik amen ati si be imen. Sebenea ne budok selawei de be imen lebiak baik kundi selawei musyrik, walaupun si menarik bagi atei udi. Io kulo Jibeak udi mikeak tun-tun msyrik (ngen selawei-selawei mukmin) amen ati si be imen. Sebenea ne budok-budok mukmin lebiak baik kundi tun-tun musyrik walaupun si menarik bagi atei udi. Tobo o majok moi nerako sedangkan Allah majok moi sergo serto apun ngen izin Ne. Dan Allah tem ang ayat-ayat Ne (periteak-periteak Ne) magea manusio supayo si menea ijai pelajaran.

وَلَا تَنكِحُوا الْمُشْرِكَةَ حَتَّىٰ يُؤْمِنَ<sup>٤</sup> وَلَا أُمَّةً مُّؤْمِنَةً<sup>٥</sup>  
 حَيْرٌ مِّنْ مُّشْرِكَةٍ وَلَا أَعَجَبْتُمْ<sup>٦</sup> وَلَا تَنكِحُوا  
 الْمُشْرِكِينَ حَتَّىٰ يُؤْمِنُوا<sup>٧</sup> وَلَعَبْدٌ مُّؤْمِنٌ خَيْرٌ مِّنْ مُّشْرِكٍ  
 وَلَا أَعَجَبْتُمْ<sup>٨</sup> أَوْلِيَّكَ يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ وَاللَّهُ يَدْعُوكَ  
 إِلَى الْحَيَاةِ وَالْمَغْفِرَةِ بِإِذْنِهِ<sup>٩</sup> وَيُبَيِّنُ<sup>١٠</sup> آيَاتِهِ لِلنَّاسِ  
 لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿١١١﴾

222. Tobo o betanye ngen ko tetang Haid, Kadeak bah : Haid o adebah Kotor”, kerno o supayo udi meuak dirai udi kundi selawei dong keno Haid. Dan jibeak udi maok si amen si ati sucai. Amen si bi sucai mako gaul bah si neak penan de neluak Tuhan ngen udi. Sebenea ne Allah suko nien ngen tun betobat dan ngen tun de semuca dirai.

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْمَحِيضِ قُلْ هُوَ أَذَىٰ فَاعْتَزِلُوا<sup>١٢</sup>  
 النِّسَاءَ فِي الْمَحِيضِ وَلَا تَقْرُبُوهُنَّ حَتَّىٰ يَطْهَرْنَ<sup>١٣</sup>  
 فَإِذَا تَطَهَّرْنَ فَأْتُوهُنَّ مِنْ حَيْثُ أَمَرَكُمُ اللَّهُ<sup>١٤</sup> إِنَّ اللَّهَ  
 يُحِبُّ التَّوَّابِينَ وَيُحِبُّ الْمُتَطَهِّرِينَ ﴿١١٢﴾

223. Perpuan-perpuan udi o adebah (inde ne) taneak penan udi betanem, mako ne moi bah udi moi taneak o indo ro kelok udi; Dan kenea bah (uleak de baik) utuk dirai udi. Dan betaqwa bah magea Allah dan amen udi lok namen bahwa konyo udi bekea betemeu ngen Si. Dan sapei bah bito riang magea tun be imen .

نِسَاؤُكُمْ حَرْثٌ لَّكُمْ فَأْتُوا حَرْثَكُمْ أَنَّىٰ شِئْتُمْ<sup>١٥</sup> وَقَدِمُوا  
 لِأَنفُسِكُمْ<sup>١٦</sup> وَأَتَّقُوا اللَّهَ وَأَعْلَمُوا أَنَّكُمْ مُّلْقَوُهُ<sup>١٧</sup> وَدَشِّرِ  
 الْمُؤْمِنِينَ ﴿١١٣﴾

224. Mbeak bah udi mpek (gen) Allah neak lem supeak udi sebagai pengalang utuk menea uleak baik, taqwa dan made islah (mbaik) neak ntaai manusio. Dan Allah Maho meniuk, Maho Namen.

وَلَا تَجْعَلُوا اللَّهَ عُرْضَةً لِأَيْمَانِكُمْ أَن تَبَرُّوا<sup>١٨</sup> وَتَتَّقُوا  
 وَتُصَلِّحُوا بَيْنَ النَّاسِ<sup>١٩</sup> وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿١١٤﴾

225. Allah coa mukum udi kerno supeak udi de coa sengajo, Tetapi Allah mukum udi kerno supeak udi de sengajo (kundi) atei udi. Dan Allah Maho Pengapun, Maho Penyatun.
- لَا يُؤَاخِذُكُمُ اللَّهُ بِاللَّغْوِ فِي أَيْمَانِكُمْ وَلَكِنْ يُؤَاخِذُكُمْ بِمَا كَسَبَتْ قُلُوبُكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿١٢٥﴾
226. Magea tun-tun de besupeak coa lok gemaul perpuan ne, nelei bandua selamo pat bulen, sudo o amen si belek igai (gemaul perpuan ne), mako sebenea ne Allah Maho Pengapun, Maho Penyayang.
- لِلَّذِينَ يُؤُولُونَ مِنْ نِسَائِهِمْ تَرَبُّصُ أَرْبَعَةِ أَشْهُرٍ فَإِنْ فَاءُوا فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿١٢٦﴾
227. Dan amen tobo ber'azam (tep atei ne) lok temlak, mako sebenea ne Allah Maho Meniuk, Maho Namen.
- وَإِنْ عَزَمُوا الطَّلَاقَ فَإِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿١٢٧﴾
228. Selawei-selawei de bi tenlak, supayo belmbot selamo telau quru' (telau kilai sucai). Coa buliak si munyin jano de bi nea Allah neak lem rahim ne, amen tobo o be imen nian ngen Allah dan bilai kiamat. Dan kematen-kematen ne berhok rujuk ngen tobo o neak lem maso belembot o, amen tobo o (kematen-kematen ne) kemlok moi baik. Dan selawe-selawei ade hok de simbang ngen kewajiban ne temotoa cao de baik ne. Tetapi kematen-kematen derjat nelebiak detiket kundi
- وَالْمُطَلَّقَاتُ يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ ثَلَاثَةَ قُرُوءٍ وَلَا يَحِلُّ لَهُنَّ أَنْ يَكْتُمَنَّ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي أَرْحَامِهِنَّ إِنْ كُنَّ يُؤْمِنَنَّ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَبُعُولَتُهُنَّ أَحَقُّ بِرَدِّهِنَّ فِي ذَلِكَ إِنْ أَرَادُوا إِصْلَاحًا وَهُنَّ مِثْلُ الَّذِي عَلَيْهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ وَلِلرِّجَالِ عَلَيْهِنَّ دَرَجَةٌ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿١٢٨﴾
229. Telak (de dapet rujuk) adebah duwai kilai, sudo o buliak rujuk igai secoa baik atau beceei ngen cao baik kulo. Coa halal bagi udi mok igai barang de bi sudo udi melei ngen tobo o, kecuali mane keduwai ne kuatir coa nam temotoa peraturan-peraturan Allah. Amen udi kuatir bahaso
- الطَّلَاقُ مَرَّتَانٍ فَإِمْسَاكٌ بِمَعْرُوفٍ أَوْ تَسْرِيحٌ بِإِحْسَانٍ وَلَا يَحِلُّ لَكُمْ أَنْ تَأْخُذُوا مِمَّا آتَيْتُمُوهُنَّ شَيْئًا إِلَّا أَنْ تَخَافَا أَلَّا يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ فَإِنْ خِفْتُمَا أَلَّا يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا فِيمَا افْتَدَتْ بِهِ تِلْكَ

keduwai ne (keduwai keramin ne) coa nam temotoa peraturan-peraturan Allah, mako coa bedoso keduwai ne tetang de nebayar pepuan utuk tembus dirai ne. Do o bah peraturan-peraturan Allah, mako mbeak udi mlanggea. Api bae melanggea peraturan-peraturan Allah, tobo o bah tun-tun de zalim.

حُدُودُ اللَّهِ فَلَا تَعْتَدُوهَا ۚ وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿٢٢٩﴾

230. Mako amen kemten ne temlak si (sesudo talak keduwai), mako perpuan ne o cigai halal igai bagi ne, amen ati si nikeak (kileak) ngen semanei luyen. Sudo o amen semanei luwen o nano bi cem ei ne, mako coa bedoso keduwai ne (kes kematen pertama ngen perpuan pertama ne) nikeak igai amen keduwai ne bependapet bakea nam temotoa peraturan-peraturan Allah. Do o bah peraturan-peraturan Allah, ten ang Ne magea kaum de (lok) namen ne.

فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا تَحِلُّ لَهُ مِنْ بَعْدُ حَتَّىٰ تَنْكِحَ زَوْجًا غَيْرَهُ ۚ فَإِنْ طَلَّقَهَا فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا أَنْ يَتَرَاجَعَا إِنْ ظَنَّا أَنْ يُقِيمَا حُدُودَ اللَّهِ ۚ وَتِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ يُبَيِّنُهَا لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٢٣٠﴾

231. Amen udi temlak perpuan-perpuan udi, sudo o si bi lok abis ideak ne, mako rujuk bah ngen si secoa baik, atawa cen ei bah si o secoa baik kulo. Mbeak bah udi rujuk ngen tobo o utuk melei mudarat, kerno awei udi menganiayo si. Api bae menea awei o, mako sebenea ne si bi menea zalim teradep dirai ne dewek. Mbeak bah udi menea peraturan-peraturan Allah utuk ijai main-main. Dan kinget bah nikmat Allah magea udi, dan jano de bi tenuun Allah magea udi berupo Kiteb (al-Qur'an) dan hikmah (As-Sunnah) de dapet udi mok pel;ajaran kundei o. Dan betaqwa bah magea Allah serto amen udi lok namen bahaso Allah Maho Nemen segalo jano bae.

وَإِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَأَمْسِكُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ أَوْ سَرِّحُوهُنَّ بِمَعْرُوفٍ ۚ وَلَا تُمْسِكُوهُنَّ ضِرَارًا لَلتَّعْتُدُوا ۚ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ ۚ وَلَا تَتَّخِذُوا آيَاتِ اللَّهِ هُزُوعًا ۚ وَادْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمَا أَنْزَلَ عَلَيْكُمْ مِنَ الْكِتَابِ وَالْحِكْمَةِ لِيُعْظَمَ بِهِ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٢٣١﴾

232. Amen udi temlak perpuan-perpuan udi, sudo o abis ideak ne, mako mbeak bah udi (walai-walai) temaen tobo nikeak igai ngen bakea kematen ne, men bi ade kerelaan

وَإِذَا طَلَّقْتُمُ النِّسَاءَ فَبَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلَا تَعْضُلُوهُنَّ أَنْ يَنْكِحْنَ أَزْوَاجَهُنَّ إِذَا تَرَاضَوْا بَيْنَهُمْ بِالْمَعْرُوفِ ۚ ذَلِكَ يُوعَظُ بِهِ ۚ مَنْ كَانَ مِنْكُمْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۚ

ntaai tobo o secas baik. Do o bah nasehat de bi nelel ngen tun-tun de be imen ntaai udi magea Allah ngen bilai kiamat. Do o lebiak baik bagi udi dan lebiak sucai. Allah Namen sedangkan udi coa namen.

ذَلِكُمْ أَزْكَىٰ لَكُمْ وَأَطْهَرُ ۗ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ



233. Indok-indok supayo mgep anak-anok ne selamo duwai tahun penuak, bagi de lok menyempuno mgep ne. Da kewajiban tiak ne melei kembuk ngen pakei magea perpuan ne secas baik. Api bae coa neban kecuali sesuai ngen kemampuan ne. Mbeak bah ade do indok menderita saro nukoi anak ne, dan io kulo tiak nukoi anak ne, dan waris ne kulo wajib awei o. Amen keduwai ne lok cem ei (ati duwai taun) ngen kerelaan dan hasil musyawarah ne beduwai o, mako si beduwai o coa bedoso. Dan amen udi lok anak udi senuu tun luyen, mako ko coa bedoso amen ko mbayar secas baik. Betaqwa bah magea Allah dan amen udi lok namen bahwa Allah Maho Kemliak jano de kenrejo udi.

۞ وَالْوَالِدَاتُ يُرْضِعْنَ أَوْلَادَهُنَّ حَوْلَيْنِ كَامِلَيْنِ لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يُنَمِّمَ الرِّضَاعَةَ ۚ وَعَلَى الْمَوْلُودِ لَهُ رِزْقُهُنَّ وَكِسْوَتُهُنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۚ لَا تُكَلِّفُ نَفْسٌ إِلَّا وُسْعَهَا ۚ لَا تُضَارَّ وَالِدَةٌ بِوَالِدِهَا وَلَا مَوْلُودٌ لَهُ بِوَالِدِهِ ۚ وَعَلَى الْوَارِثِ مِثْلُ ذَلِكَ ۗ فَإِنْ أَرَادَا فِصَالًا عَنْ تَرَاضٍ مِّنْهُمَا وَتَشَاوُرٍ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْهِمَا ۗ وَإِنْ أَرَدْتُمْ أَنْ تَسْرِعُوا فَأُولَادُكُمْ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِذَا سَلَّمْتُمْ مَا آتَيْتُمْ بِالْمَعْرُوفِ ۗ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ



234. Tun-tun de matei ntaai udi ngen teminggea perpuan-perpuan (supayo perpuan-perpuan o) belmbot (neak lem ideak ne) pat bulen depuluak bilai. Sudo o amen bi abis ideak ne, mako coa bedoso udi (walai-walai) munyao tobo o menea gen klok ne de baik ne. Allah Namen jano de nea udi.

وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا يَتَرَبَّصْنَ بِأَنْفُسِهِنَّ أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا ۖ فَإِذَا بَلَغْنَ أَجَلَهُنَّ فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ بِالْمَعْرُوفِ ۗ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ



235. Dan coa bedoso udi masen selawei-selawei o ngen sindir atawa udi munyin (klok utuk nikeak ngen tobo o) neak lem atei udi. Allah Namen bahwa udi bakea bogoa madeak tobo o, neak lem o kulo mbeak bah udi made jajnjai utuk nikeak ngen tobho o secas resio, kecuali sekedar madeak (magea tobo o) kecek de baik. Dan mbeak bah udi ber'azam (tep atei) utuk

وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا عَرَّضْتُمْ بِهِ مِنْ خِطْبَةٍ لِّلنِّسَاءِ أَوْ أَكْنَنْتُمْ فِي أَنْفُسِكُمْ ۚ عَلِمَ اللَّهُ أَنَّكُمْ سَتَذْكُرُونَهُنَّ وَلَكِنْ لَا تُوَاعِدُوهُنَّ سِرًّا إِلَّا أَنْ تَقُولُوا قَوْلًا مَّعْرُوفًا ۚ وَلَا تَعْرِمُوا عُقْدَةَ النِّكَاحِ حَتَّىٰ يَبْلُغَ

aqad nikeak amen ati abis ideak ne. Amen udi lok namen bahwa Allah Nemn jano de ade neak lem atei udi; Mako seben bah ngen Si, da amen udi lok namen bahwa Allah Maho Pengapun, Maho Penyatun.

الْكِتَابِ أَجَلَهُ ۚ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي أَنْفُسِكُمْ فَاحْذَرُوهُ ۚ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ غَفُورٌ حَلِيمٌ ﴿٢٢٥﴾

236. Coa ade kewajiban udi mbayar maskawin, amen udi cem ei perpuan-perpuan udi amen udi ati begaul ngen tobo o, dan amen udi ati temtau maskawin ne. Dan supayo udi melei muth'ah (pelei) magea tobo o. Tun de sanggup sesuwai ngen kemampuan ne dan tun miskin sesuwai ngen kemampuan ne kulo, adebah pelei secoa baik. De awei o adebah barang de benea bgai tun-tun de menea kerjo baik.

لَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ إِنْ طَلَقْتُمُ النِّسَاءَ مَا لَمْ تَمْسُوهُنَّ أَوْ تَفْرِضُوا لَهُنَّ فَرِيضَةً ۚ وَمَتَّعُوهُنَّ عَلَى الْمَوْسِعِ قَدْرَهُ ۚ وَعَلَى الْمَقْتَرِ قَدْرَهُ ۚ مَتَّعًا بِالْمَعْرُوفِ ۗ حَقًّا عَلَى الْحَسَنِينَ ﴿٢٢٦﴾

237. Amen udi cemei perpuan-perpuan udi seati udi begaul ngen tobo o, padohal sebenea ne udi bi temtau maskawin ne, mako bayar bah betengeak kundi maskawin de bi tentau udi o, kecuali maen perpuan-perpuan udi o melei ma'af atau nelel ma'af nukoi tun de megong urusan nikeak o, dan ma'af udi o lebiak paok ngen taqwa. Dan mbeak bah udi lupu kelbiak de ade ntaai udi. Sebenea ne Allah Maho Kemliak kute de kenrejo udi.

وَإِنْ طَلَقْتُمُوهُنَّ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَمْسُوهُنَّ وَقَدْ فَرَضْتُمْ لَهُنَّ فَرِيضَةً فَنِصْفُ مَا فَرَضْتُمْ إِلَّا أَنْ يَعْفُونَ أَوْ يَعْفُوا الَّذِي بِيَدِهِ عَقْدَةُ النِّكَاحِ ۚ وَأَنْ تَعْفُوا أَقْرَبُ لِلتَّقْوَى ۚ وَلَا تَنْسُوا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٢٢٧﴾

238. Peliaro bah kute semyang udi, dan peliario kulo semyang Wustha (neak tenggak). Teje bah kerno Allah (lem semyang udi) secoa khusyu.

حَفِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ وَقُومُوا لِلَّهِ قَانِتِينَ ﴿٢٢٨﴾

239. Amen udi lem keadaan saben (bahayo), mako semyang bah samo paneu atau bekenderaan. Sudo o amen udi bi aman, mako sebut bah Allah (semyang bah), awei ipe Allah bi majea udi jano de ati udi namen.

فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجَالًا أَوْ رُكْبَانًا ۖ فَإِذَا أَمِنْتُمْ فَأَدْكُرُوا ۗ اللَّهُ كَمَا عَلَّمَكُمْ مَا لَمْ تَكُونُوا تَعْلَمُونَ ﴿٢٢٩﴾

240. Dan tun-tun de bakea matei ntaai udi dan teminggea perpuan, supayo si berwasiat utuk perpuan-perpuan ne, (maksud ne) nelel nafkah hinggo de taun kean ne, ngen coa meluak si baliak kundi umeak ne, tetapi amen tobo o bekaliak dewek, mako coa bedoso udi (walai atau waris kundi de meninggea) munyao tobo o menea de baik teradep dirai ne. Dan Allah Maho Grot, Maho Bijaksano.
- وَالَّذِينَ يُتَوَفَّوْنَ مِنْكُمْ وَيَذَرُونَ أَزْوَاجًا وَصِيَّةً  
لِأَزْوَاجِهِمْ مَتَاعًا إِلَى الْحَوْلِ غَيْرَ إِخْرَاجٍ فَإِنْ خَرَجْنَ  
فَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ فِي مَا فَعَلْنَ فِي أَنْفُسِهِنَّ مِنْ  
مَّعْرُوفٍ وَاللَّهُ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿٢٤٠﴾
241. Magea selawei-selawei de cen ei (supayo kematen ne melel) mut 'ah secaco baik, sebagai do kewjiban bagi tun-tun taqwa.
- وَلَمَّا طَلَّقْتَ مَتَاعًا بِالْمَعْرُوفِ حَقًّا عَلَى الْمُتَّقِينَ ﴿٢٤١﴾
242. Awei o bah Allah tem ang ngen ko ayat-ayat Ne (peraturan-peraturan Ne) supayo udi maham ne.
- كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿٢٤٢﴾
243. Jano udi coa kemliak tun-tun de keluwea kundi sadei ne, tobo o beribau-ribau (kedau ne) kerno saben matei; Mako Allah madeak ngen tobo o : "Matei bah udi", sudo o Allah midup iagai tobo o. Sebenea ne Allah temwan kurnia utuk mansio tetapi dau manusia coa besyukur.
- ۞ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ خَرَجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَهُمْ أُلُوفٌ  
حَدَرًا أَمْوَاتٍ فَقَالَ لَهُمُ اللَّهُ مُوتُوا ثُمَّ أَحْيَاهُمْ إِنَّ  
اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا  
يَشْكُرُونَ ﴿٢٤٣﴾
244. Dan perang bah kute udi neak dalen Allah, dan amen udi lok namen bahaso sebenea ne Allah Maho Meniuk, Maho namen.
- وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٤٤﴾
245. Api de lok melai pinyem ngen Allah, pinyem de baik (menafkah harto ne neak dalen Allah), mako Allah bakea melipet gando pisai ne ngen si belipet-lipet gando. Dan Allah sempit serto melapang (jerkai) dan magea Si o bah udi bakea nelel.
- مَنْ ذَا الَّذِي يُقْرِضُ اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا فَيُضْعِفُهُ لَهُ  
أَضْعَافًا كَثِيرَةً وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَيَبْصُطُ وَإِلَيْهِ  
تُرْجَعُونَ ﴿٢٤٥﴾
246. Jano udi coa kemliak pemuko-pemuko ketrunan Israel sesudo nebai Musa, sewakta tobo o madeak magea nebai ne:”
- أَلَمْ تَرَ إِلَى الْمَلَإِ مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَى إِذِ

Kaket bah utuk keme dikup rajo supayo keme perang (neak lem pimpinan ne) neak dalen Allah". Nebai tobo o jemawab:"Mukin nieyen amen udi sudo yo newajib perang, (tapi) udi coa perang". Tobo o mjawab:" Gen ne keme coa lok milau perang neak dalen Allah, pado hal sebenea ne keme sudo nusir kundi sadei keme dewek, dan kundi anak-anok keme?". Mako tetkalo prang o newajib magea tobo o, tobo pun melilai, kecuali hanyo kedau tun bae (de tinggea ne) ntaai tobo o. Dan Allah Maho namen magea tun-tun zalim.

قَالُوا لَنَبِيٍّ لَّهُمْ أَبَعَثَ لَنَا مَلِكًا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۗ قَالَ هَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِتَالُ أَلَّا تُقَاتِلُوا ۗ قَالُوا وَمَا لَنَا أَلَّا نُقَاتِلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَقَدْ أُخْرِجْنَا مِنْ دِينِنَا وَأَبْنَانَا ۗ فَلَمَّا كُتِبَ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ تَوَلَّوْا إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ ۗ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِالظَّالِمِينَ ﴿٢٤٧﴾

247.Nebai tobo madeak ngen tobo o :”Sebenea ne Allah bi maket Thalut ijai rajo udi”. Tobo o jemawab : “Indo ro Thalut meriteak keme, padohal keme lebiak berhok meriteak kundi si, padohal si dewek coa nelei hartu dau?” (nebai tobo) madeak:”Sebenea ne Allah sudo miliak si ijai rajo udi dan melei ngen si ilmu deluwas dan awok de kukuak. Allah melei kuaso magea api de kenlok Ne, dan Allah Maho luwas pelei Ne, Maho Namen.

وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ اللَّهَ قَدْ بَعَثَ لَكُمْ طَالُوتَ مَلِكًا ۗ قَالُوا أَنَّى يَكُونُ لَهُ الْمَلَكُ عَلَيْنَا وَحَنُّ أَحَقُّ بِالْمَلَكِ مِنْهُ وَلَمْ يُؤْتَ سَعَةً مِّنَ الْمَالِ ۗ قَالَ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَاهُ عَلَيْكُمْ وَزَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ وَالْجِسْمِ ۗ وَاللَّهُ يُؤْتِي مَلَكَهُ مَن يَشَاءُ ۗ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٢٤٨﴾

248.Dan nebai tobo o madeak ngen tobo o : “Sebenea ne tando si bakea ijai rajo, adebah belek ne Tabut ngen ko, lem ne ade ketenangan kundi Tuhan udi, dan kes kundi peninggea keluargo Musa dan Harun; Tabut o nembin malaikat. Sebenea ne neak keadaan awei o ade tando bagi udi, amen udi tun-tun be imen.

وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ إِنَّ آيَةَ مُلْكِهِ أَنْ يَأْتِيَكُمُ التَّابُوتُ فِيهِ سَكِينَةٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَبَقِيَّةٌ مِّمَّا تَرَكَ آلُ مُوسَىٰ وَآلُ هَارُونَ تَحْمِلُهُ الْمَلَائِكَةُ ۗ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّكُمْ إِن كُنتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿٢٤٩﴾

249.Mako tatkalu Talut keluwea mbin tentra ne, si madeak:”Sebenea ne Allah bakea mujai udi ngen do metang aai. Mako api ntaai udi menem biyua ne, coa bah si milau ngen uku. Dan api bae coa menem ne, kecuali si semidok de cidok tangen, mako si adebah milai ngen Uku”. Sudo o tobo o menem ne, kecuali ade kedau (tun

فَلَمَّا فَصَلَ طَالُوتُ بِالْجُنُودِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ مُبْتَلِيكُمْ بِنَهَرٍ فَمَنْ شَرِبَ مِنْهُ فَلَيْسَ مِنِّي وَمَنْ لَّمْ يَطْعَمْهُ فَإِنَّهُ مِنِّي إِلَّا مَنِ اعْتَرَفَ غُرْفَةً بِيَدِهِ ۗ

de coa menem) ne ntaai tobo o. Mako tatkalo Thalut ngen tun-tun de be imen sesamo ngen si bi sembeang metang aai o, tun-tun de bi menem madeak:”Keme coa sanggup pado bilai yo utuk melawen Jalut ngen tentra ne”. Tun-tun de yakin bahaso si bakea betemau ngen Allah:” Kedau tejijai kelopak de didik dapet maleak kelopak de lai ngen izi Allah. Dan Allah beserto tun-tun sabar.

فَشَرِبُوا مِنْهُ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْهُمْ ۖ فَلَمَّا جَاوَزَهُ هُوَ  
وَالَّذِينَ ءَامَنُوا مَعَهُ قَالُوا لَا طَاقَةَ لَنَا الْيَوْمَ  
بِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ ۗ قَالَ الَّذِينَ يَظُنُّونَ أَنَّهُمْ  
مُلْتَقُوا اللَّهَ كَم مِّن فِئَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً  
بِإِذْنِ اللَّهِ وَاللَّهُ مَعَ الصَّابِرِينَ ﴿٢٤٩﴾

250. Tatkalo tobo o kemleak Jalut ngen tentra ne, tobo o pun (Thalut dan tentra ne) bedu'o: “Oi Tuhan keme, selen bah sabar moi dirai keme, dan kuwet kebah pendirian keme dan tulung bah keme teadep tun-tun kapia”.

وَلَمَّا بَرَزُوا لِجَالُوتَ وَجُنُودِهِ قَالُوا رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا  
صَبْرًا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ  
الْكَافِرِينَ ﴿٢٥٠﴾

251. Tobo o (tentra Thalut) maleak tentra Jalut berkat izin Allah dan ( lem perang o) Daud munuak Jalut, sudo o Allah melei ngen si (Daud) kutai ngen himah, (sesudo meninggea ne Thalut) dan majea si jano de kenlok.

فَهَزَمُوهُم بِإِذْنِ اللَّهِ وَقَتَلَ دَاوُدُ جَالُوتَ وَءَاتَاهُ  
اللَّهُ الْمُلْكَ وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَهُ مِمَّا يَشَاءُ ۗ وَلَوْلَا  
دَفَعُ اللَّهُ النَّاسَ بَعْضَهُم بِبَعْضٍ لَّفَسَدَتِ الْأَرْضُ ۗ



